

# EL ORGULLO DEL LEÓN

23 DE SEPTIEMBRE, 2016

BOLETÍN DE LA ESCUELA JAMES JOHN

## Nota de la Señora Ragaisis,

Como parte de las Escuelas Públicas de Portland, James John Primaria abarca un objetivo común que los estudiantes estén preparados para el éxito en el siguiente nivel. Nuestro objetivo es que cada estudiante por su nombre, cumple o excede los estándares académicos y está totalmente preparado para la universidad, la carrera y la participación como ciudadano activo. Mientras trabajamos para alcanzar estos objetivos, monitorear el progreso del estudiante en ciertos puntos. Estos puntos de control se llaman nuestros hitos.

Estos dos puestos de control, ocurren durante los años de escuela K-5 grado. El primer es que los estudiantes entran a primer grado con las habilidades y hábitos para estar listos para leer. El segundo se refiere también a la lectura. Se espera que, para finales del tercer grado, todos los estudiantes serán capaces de leer para aprender, para recopilar información del material de lectura y para ser capaces de entender y aplicar ese conocimiento. En los grados cuarto y quinto se basan en las habilidades de ayudar a preparar a los estudiantes para la escuela media.

A pesar que nuestros maestros y demás personal están comprometidos a trabajar duro para ofrecer calidad, estimular la instrucción, no podemos hacerlo solos. Su apoyo es necesario. El primer paso para el éxito en la escuela es buena asistencia. No podemos enseñar a los niños que no están aquí! Ya hemos notado algunos estudiantes que faltan varios días de instrucción. Con cerca de 174 días de escuela, cada día es importante para ayudar a cada niño alcanzar esas metas.

Asistencia regular a la escuela es un requisito del estado y los padres son responsables. Cuando la asistencia se convierte en un problema, nuestro personal se comunicará directamente con usted para discutir formas de mejorar la asistencia. Se enviarán cartas, las reuniones serán requeridos y otros recursos, tales como nuestro Oficial de Recursos Escolares de Policía y / o el Departamento de Servicios Humanos puede ser contactado para obtener asistencia. En todos los casos, nuestra motivación es ayudar a usted y a su hijo a que el estudiante este en la escuela todos los días, listos para aprender.

El amor, el cuidado y la preocupación por sus hijos crean un ambiente donde los estudiantes de John James pueden prosperar. Con una escuela cálida, acogedora y segura, que pueden centrarse en los asuntos serios de la instrucción. Estamos decididos a que nuestros estudiantes alcancen y superen todos las metas. Por favor, únase a nosotros como socios en este trabajo. Cuando nuestros esfuerzos combinados pueden ayudar a nuestros estudiantes, vamos a celebrar sus éxitos juntos. Este es nuestro desafío para el año.

¡VAMOS LEONES!

Mucho respeto;

*Samantha Ragaisis*  
*Directora*

## CALENDARIO DE EVENTOS

### Septiembre 2016

- 26 – Escuela SUN Programa comienza  
27 – Noche de Padres con el autor Trudy Ludwig  
a las 5:30 – 7:30  
30 – ¡Día de Espíritu!  
Colores de la escuela AZUL Y AMARILLO

### Octubre 2016

- 5 – Día de caminar a la escuela  
7:45 del Centro de la comunidad  
5 – Día de fotografías  
11 – Noche en Burgerville  
a las 5:00 – 8:00  
14 – Día de servicio de maestros  
**Escuela cerrada**  
18 – PTA Junta  
a las 6:00 – 7:30  
19 2 horas tarde  
a las 10:00  
28 – ¡Día de Espíritu!  
Día de Bigotes  
29 – James John limpieza de los patios  
9:00 – 11:00



**DEFENSOR DE LOS NIÑOS Y LA EXITOSA**  
**ESCRITORA TRUDY LUDWIG**  
**VÁ HABLAR CON LOS PADRES DE JAMES**  
**JOHN ESCUELA PRIMARIA!**

Martes en la tarde, 27 de septiembre, se le invita a asistir a la presentación especial de Trudy Ludwig para los padres: "Comprensión de nuestros niños en línea y fuera de línea Social Mundial: Amistades, grupos exclusivos y juegos de poder" La charla tendrá lugar de 5:30- 7:30. Esta presentación es sólo para adultos. Refrescos gratis y cuidado de los niños estarán disponibles. Para obtener más información acerca de Trudy, sus libros, y otros recursos sobre temas de amistad y de intimidación, por favor visite el sitio web del autor: [www.trudyludwig.com](http://www.trudyludwig.com)

### Noticias del Grupo de Padres

Gracias a todos los que asistieron a nuestra reunión de PTA el martes. Tuvimos un giro maravilloso y fue genial conocer a tanta gente nueva. Nuestra próxima reunión será el 18 de octubre!

El próximo martes de 5:30-7:30 el reconocido autor y el niño defensora Trudy Ludwig estará dando una presentación en la comprensión de mundo social en línea y fuera de línea nuestros niño 'en lo que respecta a las amistades, las camarillas y juegos de poder. Su presentación el año pasado fue fenomenal y estamos muy contentos de que se una a nosotros otra vez. Habrá cuidado de niños.

¿Quieres ser voluntario en la clase de su hijo o ayudar en la escuela? Asegúrese de que ha completado su verificación de antecedentes PPS en <https://volunteer.pps.net>. Una vez aprobada, usted no tendrá que hacer esto de nuevo durante 3 años.

Escuelas Públicas de Portland reconoce la diversidad y el valor de todos los individuos y grupos y sus roles en la sociedad. Es la política de la Junta Escolar Públicas de Portland que no habrá discriminación o acoso a individuos o grupos por motivos de edad, color, credo, orientación discapacidad, estado civil, origen nacional, raza, religión, sexo, sexual o de cualquier programas educativos, actividades o empleo.

District Title VI & Title IX Contact: Carolyn M. Leonard, Compliance (503-916-3183)

District 504 Contact: Suzy Harris, Integrated Student Support (503-916-2000 x 74234)

American Disabilities Act Contact: Jeff Fish, HR Legal Counsel (503-916-3246)